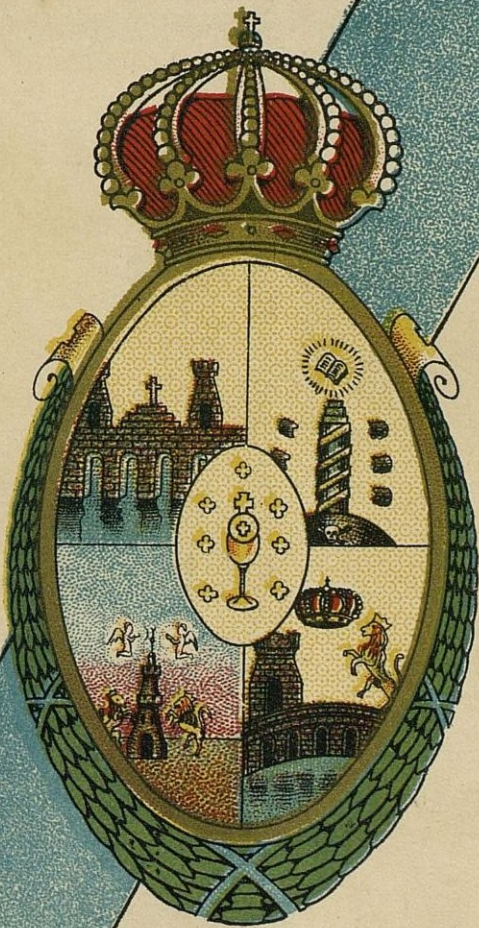
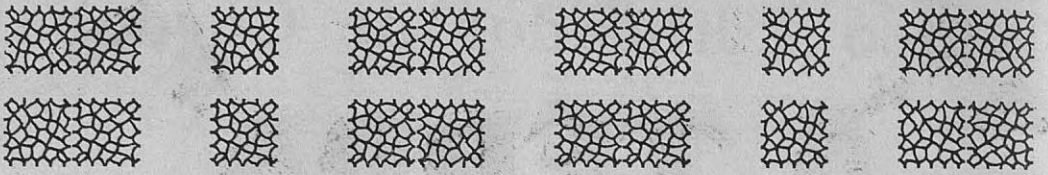


**"A TERRA"**  
REVISTA MENSUAL  
ORGANO DEL CENTRO GALLEGO



**CÓRDOBA (R. A.)**



# Hilo "Cometa"



**Sedoso - Brillante - Fuerte**

**Superior a todos**

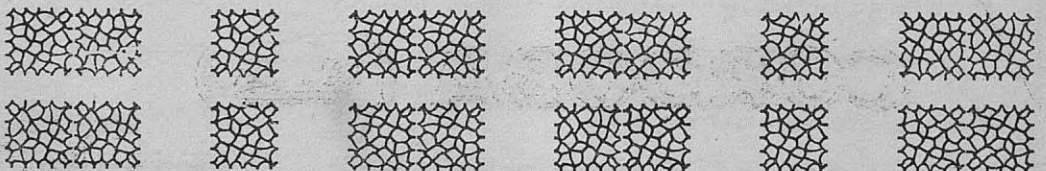
**20%**

**Mas barato**

=====  
**Importadores:**

**HERIBERTO MARTINEZ & Cía.**

**Córdoba**



# Banco Edificador de Córdoba

SOCIEDAD ANÓNIMA COOP. LTDA.

SAN GERÓNIMO, 143 — CÓRDOBA

**Préstamos Hipotecarios — Seguros contra Incendios**  
**Administración de Propiedades**

**DIRECTORIO:**

Dr. Benjamín Otero Capdevila — Sr. José Minetti — Sr. Emilio Segundo Dianda — Sr. Demetrio Brusco  
Sr. Fernando L. Giménez — Sr. Manuel Posada — Sr. Rafael Calvo — Sr. Guillermo O'Mullane  
Dr. Carlos Castellano — Sr. Atlántico Dianda. SÍNDICOS: Sr. Juan Kegeler — Sr. Pedro Piccinini.

## “La Cantábrica”

Fábrica de Colchones Elásticos a Fuerza Motriz

Especialidad en composturas pertenecientes al ramo

**Ramón Rey**

Se atiende todo pedido de la campaña

Sé hacen Armazones para catres de lonas

24 de Septiembre, 373—Córdoba

## Gran Triunfo Científico

Para combatir eficazmente en pocos días la bienorragia, flujos blancos y todas enfermedades de las vías urinarias, etc. ::

Tomad los renombrados sellos Antibleorrágico del

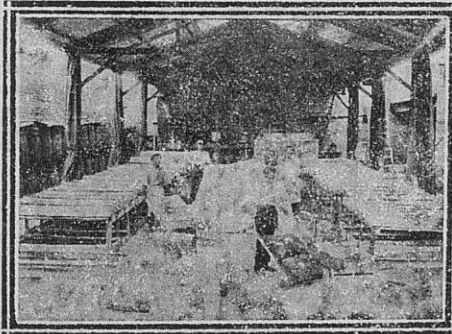
**Dr. SCOLARI**

DE MILAN

¿Queréis Salud y Vigor? Tomad el afamado tónico reconstituyente y nutritivo de

**Dr. SCOLARI**

Depósito general en Córdoba: **FARMACIA PIAZZA**  
Calle 24 de Septiembre y Rivadavia



## “La Primitiva”

Fábrica de Cristal de Soda

La única en el país montada con todos los adelantos modernos, en competencia tanto en calidad como en precio, con sus similares importados.

Se mandan muestras a quien las solicite.

Vélez Sársfield 1315 — Teléfono 3899

**Cortizo & Cia.**

## Empresa General de Pintura

Letreros de todo estilo

Especialidad en letras de oro y letreros luminosos vitreaux

Pintura de Obras, Decoraciones y Empapelados — Precios módicos

**M. Frnández & Cía.**

24 de Septiembre 168

Córdoba

# Manuel Rey

Sucesor de

## MARTINEZ & REY

Casa Fundada el año 1876

### ALMACÉN POR MAYOR

DE COMESTIBLES  
BEBIDAS Y FERRETERÍA

*Importación y Consignación*

261 - Independencia - 263

TELÉFONO 285

## Córdoba

39 - Corrientes - 41

Dirección telegráfica: MARTÍREY

## Almacen y Bazar "Olimpia"

- DE -

### JUSTO VILA

CASA DE CONFIANZA

25 de Mayo y Maipú

Teléfono 3806

CÓRDOBA

## Casa Porto

SOMBRERERÍA Y CAMISERÍA

Artículos generales para hombre

89 Rosario de Santa Fé 95

Plaza San Martín

Teléfono 3517 - CORDOBA



## Ferretería EL ARCA DE NOÉ

JUAN P. DE SANTIAGO

Ventas por Mayor y Menor

Rivadavia 230 al 238

Teléfono 3461

Córdoba

## MOLINO CENTENARIO

- DE -

### José Minetti y Cía.

Harinas: 000 Graciela - 00 Graciela - Especial Cero

Boulevares Wheelwright y Centenario - Córdoba

# Banco Español del Río de la Plata

CASA MATRIZ: RECONQUITSA, 200 — BS. AIRES

Capital suscrito . . . . .	\$ 100.000.000.—	m/n.
Capital realizado . . . . .	„ 98.875.380.—	„
Fondo de reserva . . . . .	„ 49.380.452.—	„

Sucursales en el Exterior: Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, París, Río de Janeiro, San Sebastián, Valencia, Sevilla y Vigo.

Sucursales en el Interior: Adolfo Alsina, Azul, Bahía Blanca, Balcarce, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Nueve de Julio, Pehuajó, Pergamino, Rafaela, Rivadavia, Rosario, Salta, San Juan, San Nicolás, San Pedro (Buenos Aires), Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos y Tucumán.

Agencias en la Capital: Núm. 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1201; núm. 3, Vieytes 1902; núm. 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes y Anchorena; núm. 7, Entre Ríos 1145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 9, Bernardo de Irigoyen 364; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1600.

## CORRESPONSALES DIRECTOS EN TODOS LOS PAISES

El Banco Español del Río de la Plata con su extensa red de sucursales en la República Argentina y en el extranjero, está en excelentes condiciones para atender a su clientela en toda clase de iniciativas que favorezcan el intercambio con el exterior y contribuyan al desarrollo de los negocios en el país.

### ABONA:

CAJA DE AHORROS . . . . .	4 o/o
CUENTAS CORRIENTES . . . . .	1 o/o

### SUCURSAL CÓRDOBA:

**RIVADAVIA esq. ROSARIO DE SANTA FÉ**

## Aserradero y Carpintería

Depósito de Maderas del País

Existencia permanente  
de puertas y ventanas

# Francisco Alsina y Cia.

Boulevard Guzmán 236 - 238

Casilla Correo 40

Córdoba

Teléfono 2011

# Banco Alemán Transatlántico

Sucursal en Córdoba: Calle SAN JERONIMO, 132 al 138

EN BUENOS AIRES: { Oficina principal: BARTOLOMÉ MITRE y RECONQUISTA.  
Sucursal Núm. 1: CALLAO y CORRIENTES.  
Sucursal Núm. 3: Calle LIMA, 1666

SUCURSALES EN: **La Argentina:** Buenos Aires, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fé, — **Uruguay:** Montevideo. — **Chile:** Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Iquique, Concepción, Valdivia, Temuco. — **Perú:** Lima, Callao, Arequipa. — **Bolivia:** La Paz, Oruro — **España:** Barcelona, Madrid. — **Brasil:** Río de Janeiro, Sao Paulo.

## CASA MATRIZ

Deutsche Ueberseeische Bank, Berlín

El Banco se encarga de todas clases de operaciones bancarias.

Emite giros sobre todas las plazas comerciales del mundo, descuenta pagarés y letras comerciales; abre cuentas corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en caja de ahorros.

El Banco BONIFICA en Cuentas Corrientes . . . . .	1 o/o
a plazo fijo . . . . .	convencional
en Caja de Ahorros sino se retira antes de dos meses desde \$ c/l. 10. . . . .	4 o/o

**Jorge Krug, GERENTE.**

# PILSEN — Y — MUNICH

CERVEZA  
de Calidad



(MARCA REGISTRADA)

◀ TIPO ▶  
EUROPEO

El secreto del éxito de nuestros productos reside  
únicamente en su composición de

**PURA MALTA Y LUPULO**

constituyendo de este modo la bebida más sana



**CERVECERÍA CÓRDOBA**  
**E. MEYER & Cia.**

TELÉFONO 3509

# “A TERRA”

Año

II

DIRECCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:  
ITUZAINGÓ, N.º 169

Núm.

16

CÓRDOBA, AGOSTO DE 1921

(PUBLICADO EN SEPTIEMBRE)

N. de R. — Esta Revista se distribuirá gratuitamente entre los señores socios del “Centro Gallego” de Córdoba.

OTRA — Toda colaboración espontánea sobre temas regionales, merecerá nuestra especial acogida, pero la Dirección se reserva el derecho de publicarlas. No se devuelven los originales ni se mantendrá correspondencia con los interesados.



Un fogueteiro d-o Porriño



# España y Marruecos



Peninsulares y marroquíes somos dos ramas de un mismo tronco. Nosotros, la que a impulsos de la civilización florece y progresa ante la generadora luz del Mediodía; ellos, la que bajo la pesadumbre aisladora de un absolutismo enervante vegeta, débil y retrasada en el occidente africano. Ellos nos trajeron un día la civilización del Oriente, que, incorporada a la nuestra, fué a desbordarse por toda Europa. Pero en el constante contrabalanceo de la Historia, los hechos se repiten, y ahora que a nuestra vez los hemos invadido, cumple a nuestro decoro y corresponde a nuestra hidalguía hacer lo que estamos haciendo; sacar a ese país del estado primitivo en que se encuentra y convertirlo en próspero y civilizado por la magia creadora de nuestra raza. Hay que decirlo muy alto: España fué la primera nación colonizadora del mundo, y por su historia, por sus aptitudes, por su vocación, no hay otra capacitada para serlo hoy en las fronterizas costas africanas.

Marruecos tiene en el mayor abandono la cultura de su pueblo y la extraordinaria riqueza de sus campos, en que se producen cereales, hortalizas, frutas, legumbres de exquisita calidad, vides y almendros. Su ganadería puede llegar a ser inmensa y grandes los productos de sus bosques de cedros, álamos, encinas, robles, alcornoques, nogales, pinos y olivos, siendo incalculable el número de sus minas de cobre, plomo, hierro, zinc, manganeso, cinabrio, alumbre, salgema y hasta de plata y oro. Además su arqueología guarda numerosas joyas de inestimable valor.

Pues bien, en medio de esa riqueza inexplorada vive hace más de cuatro siglos una población ignorante, pobre y miserable, con detestables viviendas, sin escuelas, sin buenas mezquitas, sin bibliotecas, sin médicos y sin caminos. España, que fué la civilizadora de un nuevo mundo y la generadora de florecientes naciones, sabrá hacer de ese Ma-

rruecos un pueblo rico, culto, tolerante y floreciente, y si es preciso trocará en hermosa realidad el mitológico jardín de las Hespérides.

Pueblan el territorio mogrebino berberiscos, moros, judíos y negros, de los que el cuarenta por ciento pertenecen a la raza bereber, que es la que habita la región montañosa de la zona de nuestro protectorado.

En tales condiciones, España desea considerar a las kábilas que con nosotros combaten, no como a un enemigo y sí como a un enfermo a quien hay que preparar convenientemente antes de la operación quirúrgica. Ellos son el paciente; nosotros, el operador. El momento del encuentro, de la lucha, de la batalla, es la operación cruenta, terminada la cual hay que acudir inmediatamente a cicatrizar las heridas para que termine la cura en un fraternal abrazo entre el operado y el operador.

España en Marruecos no es una extranjera, no; España en el Norte de Africa camina por tierra propia en busca de inciviles a quienes sacar del estado de fanatismo y barbarie.

Nos importa mucho conocer bien a Marruecos, y el mejor medio de conocer un pueblo es empezar por estudiar su idioma. Si todos nuestros soldados supieran árabe, tendríamos mucho adelantado.

Hoy se estudia el español en todas las principales naciones, porque España y sus antiguas colonias, consideradas mercantilmente, son factores importantísimos en el mercado internacional y porque el conocimiento de nuestro idioma es la gran palanca para explotar en perjuicio de nuestra patria, el comercio de toda la América española y el de Marruecos.

Nuestro protectorado — pasado estos momentos de zozobra — debe rendir grandes beneficios al Estado español y no ser una ruina. Claro que hay que sembrar para recoger; pero no para que otros recojan en perjuicio de la Patria.

En el momento urge hacer sentir el látigo a los que no reconocen cuál es el esfuerzo que España hace en provecho del atraso en que viven y luego urge dar en nuestra zona de influencia un gran impulso a todos los gérmenes

de vida porque cada negocio que se implante, cada industria que se instale, es una posición, es un baluarte que se toma y que lejos de causarnos las amarguras del presente, crea lazos de amistad y rendimientos.



El Soldado gaitero de las tropas españolas en Africa

## Do Terruño

*Fun de Vigo a Redondela ;  
de Pontevedra a Marin,  
d'ali volvine por Cangas,  
ao pobo donde nacín.  
Vin' a Ponte de Sampayo ;  
San Simón mirand'o mar ;  
a Caeira, os Placeres,  
Estrivela é Lourizán.  
Fun às festas de San Roque,  
de San Xurxo, do Pilar ;  
estiven n'as d'a Pastora,  
d'a Peregrina é San Xuan.  
Vin o desencravo en Cangas,  
o Santo Cristo d'a Guia  
fun'os bailes d'a pataco  
beilei en Marin d' arriba.  
Cheeime de grelos  
de carne de porco  
xantei empanadas  
de peixe, é de polo.  
Asi meus paisanos  
c'a terra volvede  
c'a vida e muy corta  
e poda que medre  
tomando entr'os pinos  
os aires aqueles.*

JOSE CARBALLO



**8 HORAS**

Para trajes a medida visite Vd. "LA DIEAL" **VISTE BIEN**, que ha traído un cortador de medida que es la expresión más completa en el arte de vestir. Habiendo dejado el puesto de jefe de cortadores de la casa M. Alvarez de la Capital Federal para ocupar el mismo en ésta.

**San Martín 158**

U. T. 3720

Trajés sobre medida en casi-  
mir de pura lana desde \$ m/n.

**75 a 145**

# MEMORIAS DE MI VIAJE

Por JOSÉ CARBALLO

(1.ª PARTE)

## La despedida

Agrupábase la multitud en la dársena, para ver partir el coloso trasatlántico que nos conducirá al Viejo Continente; unos por curiosidad, otros por decirle a los que parten aquel ¡adiós! de emocionante despedida.

A las 15 todos los pasajeros nos encontramos a bordo. Pronto estaremos lejos, dejando el país, donde alguno como yo, había pasado los mejores años de su vida. ¡Cuántos recuerdos! Todos se disipan en aquel momento, por haber invadido la tristeza nuestro espíritu, al recordar que dejamos aquí tantos seres queridos que han compartido con nosotros tantas alegrías y penas.

## La marcha

Eran las 16 y 30 cuando el Limburgia empezó a moverse; entre éste y el muelle, hallábase una lancha de carga, que al inclinarse de aquél, empujó a ésta, con tal fuerza de popa, que le rompió un palo.

Oyese un ruido ensordecedor parecido a un cañonazo.—¿Qué es?, pregunto.—Un cabo, señor, que se han olvidado de soltar a tiempo y se ha roto, responde un camarero, que habla correctamente el castellano.

## Adiós

Ya estamos en marcha. Un agitar de pañuelos incesante, es la última señal de despedida de ambas partes.

A poca altura el dirigible La Plata nos sirve de escolta hasta la rada.

El sol en el ocaso. Pronto la luna llena alumbrará aquella noche de verano. Los pasajeros ya están en alegre conversación, germen de una amistad sin precedentes, que se eclipsará en el punto de destino.

## En el comedor

A la misma mesa, nos sentamos cuatro.—¿Adónde va usted?—me pregunta uno.—A Vigo—respondo yo.—Y yo—responden los otros dos a la vez.

## Mis compañeros

Eran mis compañeros: Otero, hombre de regular edad y estatura, gordo, simpático y muy chistoso. Pastur, más joven que el anterior, aunque de edad madura; era serio y muy franco. Alonso se llamaba el otro; hombre de edad, muy caprichoso pero de buen trato.

Jugábamos en el fumador un truco de cuatro, cuando al oír los acordes de la orquesta, nos levantamos trasladándonos al salón vecino; allí nos fueron presentados casi todos nuestros compañeros.

## El camarote

¡326! Este es. Sobre la puerta, en un tarjetero de bronce, léese: M. Otero, M. Pastur, M. Carballo García. ¡Satisfechísimo! Ya sé que dos de mis compañeros de mesa lo son también de camarote. Abro. ¡Espléndido! Tiene 4 camas, dos a cada lado; al centro y frente la puerta de entrada, está el toilette; un estrecho camino conduce desde allí al ojo de buey; dos pasos antes, hay una mesa plegadiza. Cuando dos de sus camas están vacías, se hace de ellas un hermosísimo sillón del color de la alfombra que adorna el suelo.

## Montevideo

Muy temprano llegamos a la pintoresca capital del Uruguay; la corta permanencia nos impide conocer la ciudad, contentándonos con verla desde lejos y pasearnos por el puerto.

A las 8 y 30 seguimos viaje a Santos.

Las noches encantadoras de verano, alumbradas por luna llena, animaban nuestros paseos sobre cubierta. La luz de nuestro satélite, al reflejarse en el mar, hace conocer lo grandioso de la naturaleza, al contemplar cuadro tan admirable. ¡Cuántas veces anhelé saber pintar!...

Dejábase sentir un calor sofocante, que nos obligaba a engullir una desproporcionada cantidad de chopp, limonadas, vermouth, etc.

## Santos

El crepúsculo vespertino anuncia que la luz solar desaparece; siendo pronto substituida por la de nuestro satélite, que suele eclipsarse a veces, cubierta de vez en cuando, por una de las negras y pequeñas nubes que cubren el firmamento. Estamos llegando a Santos. ¡Qué noche hermosa!

Luces a ambos lados iluminan el canal, pero la oscuridad no permite admirar la belleza del paisaje. Varios pasajeros debían bajarse allí, pero por lo intempestivo de la hora quédanse a bordo. —¡Hemos llegado! —nos gritaban los que estaban en destino, llenos de satisfacción.

La orquesta toca el vals de La Princesa del Dollar. Hemos aprovechado la noche divirtiéndonos en la mejor forma posible. Ya muy tarde, me eché en brazos de Morfeo, pensando en las emociones del día. A la mañana siguiente me levanté muy temprano. El padre de una señorita compañera de viaje, me convida a pasear por la ciudad, invitación que no acepté por no abandonar a mis compañeros con los que bajé a tierra. Dos de ellos, por un negocio de cambio, volviéronse a bordo. Mi compañero Pastur y yo nos dedicamos a pasear en auto por la ciudad; compramos cigarros, objetos; comimos en tierra; volvimos al Limburgia, después de haber dejado allí muchos miles de reis.

En el puerto las grúas trabajan sin cesar. Frente un depósito, una máquina giratoria en línea horizontal, transporta una enormidad de bolsas de arroz; para el mismo objeto tiene cerca de ella grandes montones del riquísimo producto de aquellos lares: café.

A las 17 estamos en marcha. Parece que a los dos lados podemos tocar tierra con la mano. ¡Qué hermoso paisaje!; todo es verde. Un automóvil corre en vertiginosa carrera por la orilla.

Ya estamos en alta mar. El truco, es substituído por el dominó; y antes y después de comer, jugamos una euormidad de partidos, donde el señor Otero consigue el título de campeón.

Llevamos un viaje inmejorable. El mar parece una balsa de aceite.

## Río Janeiro

Dormía aún, cuando el ruido producido por otros más madrugadores que yo, me hicieron levantar sobresaltado; acércome al ojo de buey y veo tierra. Pronto estaba sobre cubierta y como yo mis amigos. Sobre la borda, todos con sus gemelos, contemplan cuán hermoso es lo que nos rodea.

En el puerto hay varios buques de gue-

rra que nos saludan con sus banderas. Varios aeroplanos vuelan a nuestro alrededor. Hace un calor insoportable.

¡El Pan de Azúcar!... ¡El Corcobado! gritan los brasileros a coro con algunos que allí se bajan y no lo son.

Estoy encantado de la belleza panorámica de Río.

A nuestro lado, acaba de atracar el Almanzora de la Mala Real Inglesa, que viene de Europa.

Ya estamos en tierra Pastur y yo; nuestros compañeros no quieren bajar tan pronto.

Subimos a uno de los muchos autos que hay a la salida; y cruzábamos la Avenida Río Branco, cuando otro se para a corta distancia de nosotros. ¡Oh, sorpresa! El amigo José Losada y su señora hermana, eran los que conducía el vehículo.

Losada y yo nos saludamos, nos preguntamos muchas cosas, y nos despedimos, pues debíamos partir casi a la misma hora con rumbos distintos.

Después de pasearnos por la Avenida Veira Mar y conocer lo mejor de la capital del Brasil, volvimos a nuestro hotel flotante después de comer y divertirnos.

De noche ya, pónese en marcha el Limburgia. ¡Qué espectáculo maravilloso! La ría que es de forma circular, está rodeada de luces, a poca distancia unas de otras, que a lo lejos parecen bolitas (no sin motivo le llaman «Collar de Perlas»).

En marcha otra vez. Nuevos pasajeros subidos en Río, acuden al comedor, donde se nota la ausencia de los que allí se quedaron. ¡Qué calor! No hacemos más que tomar cosas heladas. Pasa un día... y otro y no se ve tierra.

Vamos a pasar el Ecuador.

Organízase a bordo una fiesta, para mí sin atractivos.

Ya llevamos nueve días viendo mar y cielo; los juegos nos cansan y no sabemos qué hacer; los chistes del amigo Otero no surten efecto y el aburrimiento se apodera de nosotros.

Sentado al lado de la hermosa enfermera en una hamaca, paso las horas enseñándole a decir: nariz, boca, camisa, pelo, etc.; quiere que le enseñe el castellano.

El señor Otero se constituye profesor de una vieja alemana.

Me dedico a escribir más tarde y me canso en seguida.

Falta un día para llegar a Las Palmas. ¡Qué largo se hace!...

## Las Palmas

Muy temprano empezamos a ver tierra. A lo lejos, sobre una sierra, vése un fuerte

donde ondea nuestra bandera. Con los gemelos leo muchos nombres de casas de comercio.

El Limburgia, ancla bastante retirado del puerto. Una lancha a vapor nos conduce a tierra donde tomamos un auto, que al ponerse en marcha, corren tras él una cantidad de muchachos que nos cantan en holandés, en inglés y en francés; hasta que oyéndonos hablar en la lengua de Cervantes, nos cantaron el «Himno de Riego» y otras canciones españolas.

¡Qué alegría! Allí todo es español; la moneda, el idioma, las costumbres y hasta la gente se parece mucho a los andaluces. Las mujeres morenas, de ojos grandes y negros; los hombres delgados, bajos y zalameros.

Cerca del puerto, en línea paralela con el mar, hay una calle (cuyo nombre no recuerdo) ocupada por casas de negocio. La ciudad queda distante. Frente al mar hay unas casitas de ingleses, rodeadas de palmeras, de aspecto muy bonito.

Fuimos a una fábrica de tabacos, donde por la gentileza del dueño, pudimos ver el funcionamiento después de haber comprado varias cajas de puro. Conversé un buen rato con las cigarreras y nos despedimos, prometiendo a la vuelta volver a visitarlos.

Comimos en tierra, bebimos mucha sidra, y regresamos a bordo satisfechísimos de nuestro paseo.

En alta mar otra vez.

La víspera de nuestra llegada a Lisboa, por la noche, hicieron los portugueses una espléndida fiesta, llegando a embriagarse en una forma repugnante. (Todos habían tomado champaña en exceso).

Desde que salimos de Las Palmas las horas nos parecen siglos.

## Lisboa

«O que non veu Lisboa, non veu cousa boa». Así dicen los portugueses y en realidad, desde el mar, es muy pintoresca y bonita la capital de Portugal. ¡O Palacio das Necesidades!... ¡Vea Vd...! ¡Vea Vd...! dice a grandes voces el señor Otero. ¡Acércase o caldiño!, dice el señor Alonso.

Atracamos al puerto. Una cantidad de pobres harapientos pide limosna y le echamos monedas desde la borda, que ellos

recogen tirándose al suelo unos encima de otros.

Bajamos a tierra. La salida está cerrada por una verja de hierro y para pasarla es necesario sacar boletos.

Las calles cercanas al puerto son sucias y feas, no así la ciudad que es muy bonita.

Cuando cambiábamos, un enorme rollo de papeles llenaba nuestros bolsillos: todos eran billetes de hermosos colorines (aún los de grandes dimensiones son de poco valor).

Comemos en tierra hasta tal punto, que ninguno de nosotros cenó esa noche, contentándonos con brindar con champaña, por el próximo y feliz arribo a España.

¡Qué mal nos reciben las aguas del terruño! Al poco tiempo de salir de Lisboa desencadenase un temporal terrible.

El Limburgia muévese de babor a estribor y de proa a popa. Por la mañana pocos son los que acuden a desayunarse. Los barcos que se ven cruzar a ambos lados, bailan sobre las olas en una forma que parece que el mar va a tragárselos.

¡Qué día! La peseta empieza a cambiarse en una forma lastimosa.

Cuando bajaba la escalera que conduce a mi camarote, otro que iba al suyo, no pudo contenerse y... ¡Cómo me puso los botines!...

## Vigo

Estamos entrando en la ría. Pronto nuestro malestar se disipa. Ya el buque no se mueve casi. Nuestra alegría es indescribible. Veo el Monte del Castro, La Guía, etc. Lejos del puerto, echa sus anclas nuestro paquete.

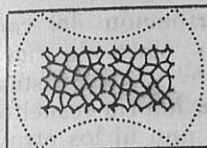
La escuadra inglesa surta en el puerto, habla por banderas con el Limburgia.

Pronto es rodeado de lanchas a vapor.

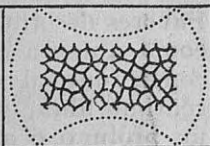
Llamo a mis hermanos que he visto desde lejos; me reconocen, me saludan y se sonríen. Suben a bordo: nos abrazamos emocionadísimos; conversamos un momento, hacen llevar mi equipaje por gente que no me es desconocida y deseándole un feliz viaje a los que siguen, después de despedirme de los amigos, bajé en la lancha de mis hermanos a tierra.

¡Adiós, Limburgia!





# LOS FOROS



Todos los españoles sabemos que los foros son contrarios a la justicia, a la conveniencia pública y a la moralidad. Todos pedimos, pues a una sola voz su desaparición.

## ORIGEN DE LOS FOROS

1.º — Los primeros foros proceden de la conquista de los bandidos que capitaneaba Alarico y demás bandas oriundas del Norte, cuyos conquistadores despojaron a nuestros antepasados de sus tierras y de su libertad, y los efectos de esa conquistas subsisten hoy debido al derecho feudal (vínculos, mayorazgos, riquezas, nobles, privilegios). En la parte Norte y Noroeste de España no llegaron a dominar los árabes, y en Galicia quedaron dominando los visigodos, y bajo su dirección y predominio se hizo la reconquista, apropiándose ellos, el rey y los eclesiásticos, de las tierras quitadas a los moros. Al pueblo solo le daban cargas y gabelas.

2.º — De las mercedes y concesiones reales, o sea dádivas de terreno que los reyes daban a sus bastardos y algunos plebeyos que se distinguieron ayudando a la tiranía para oprimir a sus hermanos. (Así, pues, la nobleza no procede de la virtud según los nobles quieren hacernos ver; procede, como los foros, del robo, la violencia, lo injusto é in-moral).

3.º — Iten de las mercedes que los reyes hicieron a los monasterios, abadías, castillos, obispos, etc., de inmensas extensiones de terreno.

4.º — De las donaciones que en el año 1000, los imbéciles temiendo se acabase el mundo, hicieron a la iglesia; y de las parciales que en todo tiempo los fieles donaban a los conventos (tierras o rentas) en descargo de su alma y para no ir al infierno y ganar el cielo.

5.º — De la concentración de vínculos y mayorazgos por medio de los matrimonios entre vincuistas (efectos del feudalismo).

6.º — De las cargas, gabelas y prestaciones personales que los feudales im-

ponían a sus vasallos (corbeas, guante, minucio, luctuosa) prestaciones, o lo que sea, que al emigrar los señores a la corte se convirtieron en rentas perpetuas en cantidad de especie determinada.

7.º — De las gabelas eclesiásticas que el pueblo no podía pagar y el clero capitalizó, quedando el labrador obligado a satisfacer una pensión anual en especie y perpetuidad.

8.º — De la miseria, ignorancia y debilidad del pueblo, y de la astucia y tiranía del rey, nobles y curas. El esclavo nunca pudo contratar libremente con su tirano. Además de fijar la renta y demás condiciones onerosas para el labrador y beneficiosas para los privilegiados, estos confeccionaban y aplicaban las leyes. La martingala de que los foros fenecían pasada la vida de cuatro reyes y veintinueve años más, el laudemio, el prorrateo, apeo, cabezalería, solidaridad en el pago, comiso, etc. etc., convertía al labrador en esclavo a perpetuidad, a pesar de que lo primero, por el Decreto de Carlos III, desapareció de la legislación forista. Esa esclavitud continua. ¿Habría legislación más cruel? Poco faltó a esos legisladores interesados para imponer la pena extrema al labrador que cuestionase con ellos.

9.º — De los años de hambre que hubo: El labrador; a cambio de una fanega de grano u otra especie que aplacase el hambre de su familia, se obligaba a pagar una cantidad igual en especie y a perpetuidad. En 1810, 11, 12, 13, 14 y 15; del 1833 al 40; en 1851, 53 y 1878 y 79 se vendieron fincas por panes cocidos, que los compradores dieron en foro a sus antiguos dueños mediante una renta enormísima.

10.º — Del caciquismo. Los caciques en los Ayuntamientos rurales de Galicia, hasta que se formó la ley de Reclutamiento, por librar un quinto de servicio tenía el padre que obligarse a pagarles doce fanegas de centeno, trigo o maiz en concepto de foro o curso, hipotecando sus mejores fincas. Hubo alguno que en su reinado adquirió más de mil fanegas,

Favores de otra clase acostumbran hoy, como antes a cobrarles en esa forma; conste que al cacique no costaba un céntimo librar un quinto. O se valía de un prófugo o arreglaba un expediente haciendo constar que el quinto era hijo de padre sexagenario. Los caciques siempre han aconsejado a los labradores que se opusieran al pago de las rentas de los foristas *forasteros*; pero con el fin de comprarlas ellos a plazos y por el 25 % de su valor, incluyendo atrasos; así han adquirido muchas rentas forales, y las cobran a tocateja, sin perder un céntimo de atrasos.

Dicen muchos foristas y defensores del foro que este ha sido un antídoto contra los vínculos y mayorazgos; pero si no existe el latifundio en Galicia es por que el terreno no se presta a grandes explotaciones agrícolas. De ahí que los ladrones de las tierras las diesen en foro con la martingala de los cuatro reyes y veintinueve años más conservando siempre el dominio directo.

#### SOLUCIÓN DEL PROBLEMA

Los redencionistas aceptábamos la redención al 7 % para los foros y al 7 y medio para los subforos, siendo esta redención de cuenta del Estado, reintegrándose este mediante un recargo

proporcional en la contribución del capital e intereses en un plazo de cuarenta años. Si el Estado y los foristas lo hubiesen aceptado, se habría resuelto el problema, pero ni el uno ni los otros atendieron las justas súplicas del agobiado campesino gallego que prefería emigrar a América, abandonando sus tierras y donde a los dos años era propietario de la tierra que trabajaba; desoidas por los malos gobiernos que padecemos las continuas peticiones que en la prensa, mítines y congresos elevamos a los poderes, se impone la abolición de todas esas gabelas que ya no tienen porque existir; el Estado que se encargue de indemnizar a todos aquellos foristas que prueben que lo que cobran les es debido por compra o herencia de los trabucos que poseen, si es que por ello contribuyen, que la mayor parte ni contribución pagan.

El labrador gallego se niega y se negará al pago, porque está cansado ya de pagar por una tierra que cultiva y riega, hace siglos, con el sudor de su frente.

La tierra es de quien la trabaja; la tierra es libre.

"EL TEA"

PUNTEAREAS



CASA INTRODUCTORA — Tejidos - Mercería - Ropería - Sombreros — Ventas por mayor y menor

## Secundino E. Rey

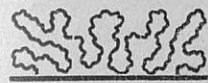
Propietario de los afamados Trúes de un ancho y doble, Marca LA ROSARINA — A y A — A

SIN COMPETENCIA

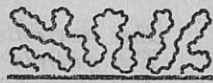


219 - San Jerónimo - 231 — Córdoba

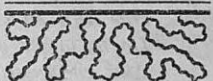




Dr. José M.  
Rigueira Montero



DIPLOMÁTICO Y  
ESCRITOR GALLEGO  
y defensor de  
la teoría COLÓN  
de Pontevedra



## A BARCA

(Poesía inédita de D. Manuel Leiras Pulpeiro publicada por D. Eduardo Lence, en cuyo poder obra el original).

*Engalanada, n-o porto,  
Era a d'a palma, a primeira,  
Y-era a que avanzaba sempre  
Contra ventos e mareas,  
Anque o vento refolease,  
Ya mai estivese crencha.  
¡Entr'os dous cabos no habia  
Lancha mellor nin mais feita.*

*Pro pasaron us invernos,  
E leváronlle a maxeza,  
Y-o comérselle a ferraxe,  
Y-o esgonzárselle as costelas,  
Y-o no gardal'as estopas*

*N-as xuntas, todas abertas,  
Sabordárona; e nin estrobos  
Lle deisaron; e só lle queda  
Ir podrecendo, arrumbada,  
N-o areal, o pe d'as penas,  
Sin amarras, y-esquencidas....  
Hastra que unha baga veña,  
Y-a esbandalle, e co-ela arrample  
Sabe Dios prá que ribeira.....*

.....  
*¡O que valeu e non vale,  
Como si nunca valera!*



## DISPERSAS Y AMOROSAS



### A MI ESPOSA

*Naciste como las flores,  
Naciste como las perlas,  
Entre conchas y entre rosas  
De la mar y de la tierra.*

*Eres rosa entre zarzales:  
Eres gallarda palmera;  
Eres el nardo nevado  
Cual es la misma azucena.*

*Eres fuente pura y clara  
En cuyas aguas encuentra  
Con la frescura su vida  
La caravana sedienta.*

*Eres como las palabras  
Que aún en el alma resuenan,  
De la mujer que adoramos  
Allá en nuestra adolescencia.*

*Eres como el moribundo  
En su esperanza postrera,  
Ansia de aire que respira  
Y que de pronto se aleja.*

*Una madre, un prodigio,  
Una esposa de belleza;  
Una luz cuyos colores  
Es un cielo con estrellas.*

*Blanca como el alabastro.  
Como las palmas esbelta,  
Como el plátano flexible  
Humilde cual la violeta.*

*De rizos mil ondulantes  
Tienes blonda cabellera,  
Que cubren el pecho y la espalda  
De tu ebúrnea firmeza.*

*Puso amor sus ilusiones  
Entre tus dos rubias cejas,  
Y en tus ojos castaños  
Hay muchos rayos de estrellas.*

*Por eso al enamorarme  
De ti encantadora Amelia,  
Sentí pasión en el alma  
Como yo jamás sintiera.*

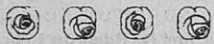
*Por ti me olvidé de todo.  
De las fatigas y flaquezas,  
Por ti venturas pasadas  
Por ti cuitas que me cercan.*

*Por ti, mudanzas del mundo  
Por ti, pompas y miserias,  
Por ti, me olvido a mi propio,  
¡ Sólo por ti, vivo Amelia!*

*Y... miro en tus cuidados prolijos  
El afán, a la luz matutina;  
De velar por todos nuestros hijos  
Como una santa madre argentina.*

BENJ. MARTZ. CADILLA

♣ Córdoba—Gral. Paz— 29 8/921.



## "A BRISCA"



*Xugaban a brisca  
Xulian e mais Pedro,  
con oustros dous homes  
d'ala de Castrelos:  
Non fagas a seña  
porque ch'as-tan vendo.  
Que cartas tan malas  
me deches; ¡ redemo!  
¡ Vota esa brisca!  
¡ Ti! ese as de espadas.  
E ti nin un tanto:  
votalle un'a paya.  
¿ Non chiscach ó oyo?  
¡ Mal rayo te parta!*

*Rouba ti. . . ¿ que esperas?  
¿ E non che viu nada?  
Esta vay a pufo  
Por equi non pasa  
Mata ti ¡ papón!  
Co-a sota basta  
Eu doulle tres tantos  
¡ Si vay triunfada! . . . .  
¿ Que queres que vote? . . . .  
Non xogue's; ou cala.  
Asi foise a tarde  
xugando; e bebendo  
dez xarras de viño  
con pan é con queixo.*

*Chiquita á chiquita  
Pedro quedou chispo  
Xulian pouco menos  
Os demais non digo.*

*Da taberna foronse  
os catro caíndo.  
Na porta d'a calle  
fixeron un cisco....  
¡Ti eres un porco!  
¡Ti eres un mico!  
¡Que che rompo á cara!  
¡Rompoche os fuciños!*

*Vendoos un guardia*

*puxo paz no lio,  
que se non.... ¡Díos sabe  
a que chega aquilo!  
Chegou Pedro a casa  
feito un San Benito:  
A muller que e mala  
com'o demo mesmo  
Pegoulle de paus  
hasta qu-ela quixo  
Xuroulle ó bo home  
non tomar mais viño;  
mais a os oito días,  
volveu cos amigos,  
a xugar a brisca  
dez xarros do tinto.*

Córdoba.

XOSE CARBALLO



**Coruña - Ortigueira**

**UN DOLMEN**

Una gran parte de las colinas tumulares encierra las groseras construcciones llamadas *dolmen* (del antiguo bretón *tol*, mesa, y *men*, piedra) que tienen el carácter de monumentos megalíticos por el tamaño de las toscas piedras que, en la mayoría de los casos, lo constituyen. El dolmen consiste en una cripta o cámara de forma y dimensiones variadísimas, constituida por algunos soportes o piedras implantadas vertical u oblicuamente en el suelo sobre las que descansa otra u otras en posición horizontal, sirviendo de cobertura; en su interior se depositaban los restos mortales de aquellas personas o familias en cuyo honor se había levantado el rudimentario monumento, encerrando además con ellos muchos de los más preciados objetos de su particular pertenencia.

En Galicia, como ya hemos visto, no escasean los interesantes dólmenes, pero no revisten las grandes proporciones de los clásicos franceses, pues algunos que aquí se tienen por tales, no son otra cosa que casos puramente geológicos, obra, por lo tanto, de las fuerzas naturales y no del hombre. El que existe en Ortigueira, está ya muy destruido, pero aún da perfecta idea de su disposición y relativa magnitud, esta este *dolmen*, no lejos de la antigua *Cetaria*, siendo uno

de los más importantes que en aquella zona estudió don Federico Maciñeira.

**Lugo**

**PALACIO DE LA DIPUTACION PROVINCIAL**

Empezó a construirse este vastísimo edificio en el año 1866, y fué destinado a Hospital Provincial, como puede inferirse de la sencillez de sus líneas, la holgura de sus patios, la comodidad de sus estancias y la amplitud de sus galerías. Razones de orden económico aconsejaron después un empleo diferente al primitivo, y los diversos departamentos de que consta y por donde la luz y el aire circulan a oleadas, hubieron de convertirse en salones de actos, oficinas y biblioteca pública de la Diputación — a expensas de la cual se levantó — en aulas y gabinetes de física e historia natural del Instituto de 2.<sup>a</sup> enseñanza, y en dependencia de la Escuela Artes y Oficios.

Desde este Gran Palacio, hermoso y alegre, pueden dominarse el conjunto de valles y montañas que por el N. se descubren hasta los últimos límites del horizonte sensible, los dos patios abiertos, de mil metros cuadrados cada uno, que prestan las condiciones higiénicas más apetecidas, y los frondosos jardines y parques al pie, constituyendo una obra sin alardes artísticos, pero de la cual debe justamente enorgullecerse la Diputación de Lugo.

## Orense

## PATIO DEL LICEO

La importante Sociedad de Orense «Liceo Recreo» hállase instalada en un edificio, construído en el siglo XVI por un descendiente de Payo Suárez de Valladares, que se distinguió acompañando al Rey Don Fernando en la conquista de Sevilla. Prescindiendo de la casa, y concretándonos solamente al soberbio y artístico patio de la misma, diremos que es una maravilla de la arquitectura; está sostenido por dos pordenes de esbeltas columnas, constituyendo una obra de arte de lo cual hemos visto escasísimos ejemplares; son de notar, además de los cuadrifólios y escudos que decoran los ángulos y cornisas de la parte baja, la cadena de piedra que corre de lado a lado y que caracterizan a maravilla la arquitectura llamada de los Reyes Católicos.

RUA PETIN — Es este un pequeño pueblo de simpático aspecto, perteneciente a la provincia de Orense, enclavado en el partido judicial de Valdeorras, tierra de cultivo vinícola y que produce riquísimos vinos: Rua Petin tiene 2.780 habitantes; estación de ferro carril, Ayuntamiento; son sus tierras como todas las de Auriabella, fértiles y fecundas, en donde se cultiva con preferencia, maiz, patatas y vid, constituyendo la principal riqueza del país.

## Pontevedra

## CASA DE LOS CHURRUCHAOS

Al principio de la calle Charino, una de las muchas callejas interesantes de la noble y antigua villa de Pontevedra, suele visitar el artista las notables ruinas, que son una pequeña parte de lo que fué palacio de los Sotomayor. Llámase *de los Churruchaos*, sin razón que lo justifique. De lo que queda falta el segundo cuerpo, que debió igualar, sino exceder al primero en variedad y riqueza. Créese que su traza y labra se deben a los mismos artistas de las ventanas de la Capilla Mayor y de algunos enterramientos de Santa María, la Grande. En la cinta que envuelve el tronco de la primera imposta se ve grabada en excelentes caracteres góticos del tiempo, la salutación angélica *Ave Maria gratia plena*, etc.

Fué levantado este palacio por Don Payo y don Gómez de Sotomayor, a fines del siglo XV y primer tercio del XVI. Al incendio causado por las tropas inglesas en 1719 y al descuido de sus poseedores se debe la destrucción de esta hermosa muestra del estilo plateresco pontevedrés. El laureado artista coruñés D. Alfredo Souto se ha interesado en un proyecto de reconstrucción de tan notable palacio.



## PROBLEMAS REGIONALES

## FERROCARRILES Y TRANVÍAS

El notable escritor y abogado santiagués, establecido en Madrid, D. Domingo Villar Grangel ha publicado una interesante Memoria sobre la Compañía General de Ferrocarriles, que extractamos por tratarse de un estudio completo del problema de las comunicaciones de Galicia.

Expone en su trabajo, que teniendo esta región una extensión de 5'78 por ciento kilómetros cuadrados, con respecto a la extensión total de España, sólo cuenta con dos kilómetros y 364 metros por ciento de líneas ferroviarias, mien-

tras que el promedio que alcanza España es de 3 kilómetros y 316 metros por ciento.

La industria pesquera, constituye el 37 por ciento proporcional, y la conservera el 65 por ciento.

Por razones de riqueza agraria, forestal, aguas minerales, cotos mineros tan importantes como el de Incio; por su riqueza bancaria y regional extranjera, por su puerto de Vigo que podrá ser si se llegara a construir, el segundo del mundo; por su proximidad con los suministros carboníferos de Asturias, León e Inglaterra; por la belleza de suelo, tan propicia para el turismo, por todas es-

tas causas y por su situación tan ventajosa para ser el lazo de unión entre Europa y América, Galicia es acreedora y necesita un plan completo de comunicaciones.

El señor Villar Grangel dice, que este país necesita líneas que lo pongan en comunicación con Portugal y con el interior de España; líneas regionales o radicales y líneas costeras.

El ferrocarril hispano portugués debía construirse desde Orense, pasando por Ginzó de Limia y Verín, a Portugal por Chaves.

Para comunicación con el interior urgen las líneas de Vigo-Valladolid, Vigo-Barcelona y Vigo-Irún.

Líneas del Cantábrico: Ferrol-Gijón; del Atlántico: Rivadavia-Pontevedra.

Radiales de Lugo a Rivadeo, de La Coruña a Santiago y de Vigo a Santiago.

Tranvías funiculares para ascender al monte de Santa Tecla y a Corga d'Abelleira.

Estas que hemos nombrado son las más importantes de las que estudia con un acierto admirable el señor Villar Grangel, en su Memoria, tan bien escrita como orientada y útil para Galicia.

Acompaña a esta notable Memoria un plano, detallando las vías en explotación, las que se están construyendo, las que están aún en proyecto y todas las de ferrocarriles y tranvías que necesita nuestra región.

## ASAMBLEA EN MUROS

Celebróse en Muros, convocada por el alcalde D. Joaquín Iglesias Calderón, una importante asamblea, para tratar del ferrocarril de Corcubión, por Muros, Noya y Padrón, a unirse en la Estrada con el de Carballo-Santiago-Orense.

Más de ochocientas personas de los partidos de Muros, Noya y Corcubión asistieron al acto, en el que reinó gran entusiasmo. Hablaron el señor Iglesias Calderón, D. José María Miñones, D. José Fuentes Pérez, el Sr. Jaso y D. Jenaro Blanco. Por aclamación se aprobaron los siguientes extremos:

1.º — Solicitar la inclusión de dicha línea como de vía ancha, en el plan de los ferrocarriles del Estado.

2.º — Interesar, como más conveniente que se convierta también en vía ancha la vía estrecha, concedida ya para construir el ferrocarril de la Coruña a Corcubión.

3.º — Solicitar de los poderes públicos, representantes en Cortes y en la provincia, personas amigas de reconocido valimiento, sea cualquiera su filiación política, y de la prensa, el más eficaz apoyo a los anteriores acuerdos.

4.º — Pedir a los diputados a Cortes por los tres partidos judiciales de Corcubión, Muros y Noya, que presten todo su apoyo hasta conseguir que sea construído sobre el río Jallas el puente de carretera de Corcubión a Muros; mejora urgentísima que, al unir los dos partidos reparará los perjuicios graves que su falta ocasiona a la comarca, fomentando sus intereses.



El día 22 de Junio ha sido firmado por el Ministro de Fomento, el proyecto de abastecimiento de aguas para Mondoñedo.

La opinión pública encuéntrase altamente satisfecha por las gestiones que a tal objeto hizo el laborioso representante en Cortes de aquel distrito, don Felipe Lazcano.

También se ha gestionado satisfactoriamente un campo de demostración agrícola, con aplicación a la ganadería, ubicado en

Ferreira del Valle de Oro, debiendo proceder inmediatamente por el personal del Servicio Agronómico a la formación del oportuno proyecto.

Con objeto de recorrer el trazado del proyecto de un ferrocarril eléctrico de Lugo a Ribadeo, y ultimar detalles al respecto, se han congregado en Ribadeo los ingenieros Chatain y Ribera, los Diputados a Cortes por Mondoñedo y Vivero señores Soto Reguera y Lazcano, el

duque de Tetuán y otras representaciones de las fuerzas vivas del distrito.

Aún cuando definitivamente no se sabe el emplazamiento de algunas estaciones, podemos asegurar que el ferrocarril eléctrico de Lugo a Ribadeo, de llevarse a cabo el proyecto, pasará por Villalba, Mondoñedo, Lorenzana, La Espiñeira, Barreiros y La Devesa.

Parece ser un hecho el acuerdo tomado por la digna Corporación municipal de La Coruña, para la constitución del Museo que llevará el nombre de nuestra insigne y llorada conterránea doña Emilia Pardo Bazán.

La comisión encargada de llevar a buen fin el patriótico proyecto, trabaja con ahinco y resolvió que en el Musco, figurarán los muebles del despacho de la eximia escritora.

Van sumamente adelantadas las gestiones tendientes a la realización del ferrocarril Central Gallego el cual unirá a Pontevedra con Lugo.

Digna de aplauso por todos conceptos es la idea que se tiene de restaurar el célebre y legendario Castillo del Sobroso.

Su nuevo propietario, el señor don Fernando Bárcena, conde de Torre Cedeira, es el que tiene el patriótico propósito de hacer de este lugar olvidado, un motivo atrayente de turistas que todos los años recorren el mundo y visitan monumentos cuyo valor histórico, rivalizan con los atribuidos al Castillo del Sobroso.

La junta de Obras del puerto de La Coruña acordó solicitar del Estado, que al ser aprobados los planes de mejora de los puertos principales de España se tenga en cuenta que para poner el de aquella capital en condiciones de plena utilidad, es preciso construir en él las obras e instalaciones siguientes:

Muro y terraplén sobre la playa de San Diego, 3.000.000 de pesetas.

Muelle para el atraque de trasatlánticos, 10.000.000 idem.

Edificio de viajeros y apeadero, 3.000.000 idem.

Reforma del muelle del Este, 1.000.000 idem.

Fundación del carro y edificios y accesorios del varadero del Parrote, 3.000.000 de pesetas.

Pavimentación, 1.000.000 de pesetas.

Muelle de abrigo, 15.000.000 de pesetas.

Puerto pesquero, 6.000.000 de pesetas.

Utilillaje y vías, 3.000.000 idem.

Silos para 20.000 toneladas de granos con elevadores, 4.000.000 idem.

Almacenes, 3.000.000 idem.

Dique de carena, 10.000.000 idem.

Dos remolcadores, 400.000 pesetas.

Llevar a la práctica el proyecto de la Junta de Obras del puerto, costaría como puede verse, sesenta millones de pesetas pero es indiscutible que reportaría al puerto coruñés grandes beneficios, que Galicia entera disfrutaría también.

Víctima de un atentado sindicalista, según se supone, dejó de existir el presidente de la Asociación Patronal de Ferrol, don Nicasio Pérez.

Como señal de protesta contra el atentado, el comercio cerró sus puertas.

Entre los supuestos autores detenidos figura un peluquero expulsado de Barcelona, sobre el que recaen todas las sospechas.

El entierro del presidente patronal señor Pérez, constituyó una grandiosa manifestación de duelo como no se recuerda jamás en Ferrol.

Presidió el fúnebre acto el gobernador civil de la Coruña, a quien acompañaban las autoridades locales.

La empresa del tranvía urbano de Vigo, ha puesto en circulación varios de los grandes coches construidos por los señores Carde y Escoriaza, de Zaragoza.

Los nuevos coches ofrecen una impresión halagadora: son cómodos, amplios y elegantes.

Su capacidad es para 36 viajeros en el interior y 20 en las plataformas. Están profusamente iluminados.

En cuanto a seguridad nada dejan que desear los nuevos coches, pues están provistos de frenos mecánicos de volante, frenos de aire comprimido Westinghouse y frenos eléctricos.

Los motores son de cuarenta caballos cada uno, del tipo más moderno de ventilación automática y fueron suministrados por la importante casa Dick Kerr, Cia. Ltda.

Los bogies o carretillas de ruedas — cuatro cada una — son también modernísimos y proceden de una casa de Filadelfia.

El montaje se hizo por completo en las cocheras del Tranvía urbano.

El modelo de carrocería fué previamente estudiado por el personal ajustador de la Empresa, el cual introdujo mejoras muy notables.

Noticias de El Ferrol comunican que en cuanto sea botado al agua el gran tra-

atlántico «Cristóbal Colón», que se ha construido en aquellos astilleros, se colocará inmediatamente la quilla para un crucero rápido de diez mil toneladas.

Comunican de Orense que se ha agravado allí el conflicto que últimamente plantearon los abastecedores de carnes.

Los obreros, secundados por los empleados del Ayuntamiento, se han declarado en huelga.

Los campesinos resistense a llevar sus productos a la población.

El formidable luchador gallego Antonio Balsa ha declarado que está dispuesto a boxear con Carpentier, el famoso campeón de Francia.

Nuestro compatriota no da importancia a los triunfos alcanzados por Carpentier en Francia y contra tantos boxeadores mundiales.

Balsa dice que su mayor galardón sería alcanzar el campeonato de Europa, y que a tal efecto reta al campeón francés en el caso de que se organizase un «match» en Madrid.

Ha empezado a publicarse en Carballo una revista quincenal con el título de «Bergantiños», dirigida por el médico santiagués D. Ramón Guitián Lapido, director también de los balnearios de aquella villa.

Deseamos prosperidades a la nueva publicación.

La compañía de hidro-aviones del Cantábrico, ha presentado una proposición al Ayuntamiento de Santander, pidiendo una subvención para extender hasta Vigo el servicio postal aéreo que tiene establecido entre Bayona (Francia) y los puertos del Cantábrico.

Si esta línea se estableciera, tardaríase hora y media en el viaje de Santander hasta Vigo, haciendo escala en Avilés, Gijón y Coruña.

El ilustre químico hijo de Lugo, don José Rodríguez Mourelo, ha sido designado para formar parte de la Junta Nacional de Bibliografía y Tecnología científicas.

Ha sido nombrado administrador del periódico «El Tea», defensor de los intereses del distrito de Puenteareas, el redactor del mismo D. Benito Piñeiro.

Al pié del monte llamado Urdiñeira en Orense, y a orillas de un río que cruza

la parroquia de Parada de la Sierra, así como a un kilómetro del pueblo de este nombre, fueron encontrados dos magníficos brazaletes de oro puro.

El uno, cilíndrico, es completamente cerrado, con adorno galoneado, de cinco centímetros de ancho y siete de hueco; y el otro, también cilíndrico, liso, tiene una anchura de cuatro centímetros, y un hueco de cinco y medio, con agujeros en sus extremos, para sujetarlo a la muñeca.

En ambos bordes del brazaletes, así como en el cierre, tiene unos adornos lineados, hecho como a punzón.

El cerrado es igual, aunque de doble tamaño y mayor hueco, que el que tiene el señor Blanco Cicerón, que posee la más rica colección de España y quizás una de las mejores del extranjero, en esta clase de objetos. Y entre los muchos que atesora aquella valiosa colección, no hay ninguno igual al segundo que ligeramente hemos reseñado. Pesa el mayor 131 gramos y el menor 96.

Con los brazaletes apareció también un pequeño objeto circular, de forma de botón, de unos cuatro y medio centímetros de diámetro, con dibujos geométricos. Parece ser de la época romana.

Es curioso el lugar en que fueron encontrados: dentro de la raíz de una uza (brezo). Los objetos rodaron, sin duda por la pendiente del monte Urdiñeira cuya cima, según la tradición, estuvo habitada. Seguramente se trata de un castro.

La mujer que encontró tan valiosas joyas es una pastorcita llamada Josefa Gago Fernández, de Parada, y se las entregó al párroco para que los llevase a Orense.

Parece ser que la Comisión de Monumentos de Orense gestiona su adquisición.

En Santiago se ha celebrado una asamblea magna de elementos republicanos nacionalistas, reformistas y agrarios de toda Galicia, con el fin de constituir un partido político que se llamará «Partido Autonomista Gallego». Tendrá una alta significación izquierdista y su doctrina se afianzará en las tendencias puramente democráticas.

La comisión que corre con los trabajos de organización de dicho partido está integrada por republicanos nacionalistas y reformistas de La Coruña, cuyo peso principal recae sobre los señores Casares Quiroga, Peña Novo y Martín Martínez.

La constitución de este partido, es a base de un programa mínimo entre cuyos puntos principales están: normalidad cons-

titucional, autonomía regional y municipal, foros, libre cambio, reforma tributaria y representación proporcional.

La comisión organizadora ha recibido

ya la adhesión de importantes núcleos de todos los pueblos de la región, así como de distinguidas personalidades izquierdistas.

## EFEMÉRIDES GALLEGAS

— EN EL MES DE AGOSTO —

1.º—1850—Muere en Santiago el santo arzobispo D. Fr. Rafael de Vélez, fundador del Hospicio de esta ciudad en 1845; hizo el retablo de S. Francisco, reedificó el colegio de S. Clemente para fundar un Seminario, gastando en la obra 70.000 duros; edificó la capilla de Ntra. Sra. de Pastoriza y mandó hacer la máquina del reloj de la catedral.

2—1520—Real Cédula espedita en Valladolid por el cardenal Adriano a nombre de Carlos V. dictando varias disposiciones para favorecer el puerto de Coruña, su entrada y abrigo en tiempos borrascosos.

3—1480—Por Real cédula de los Reyes Católicos, fecha en Toledo, se establece la Audiencia de Galicia.

1596—Felipe II concede a la heroína María Pita «una plaza de cinco escudos al mes entre la gente de guerra, por todo el tiempo de su vida».

4—1491—Junta de cofradías de Santiago, celebrada «no adro de S. Fiz, por tanxemento de campana». Las cofradías son las siguientes: «Cofradía dos zapateiros; id. dos carniceiros; id. dos piliteiros; id. dos alfayates (sastres); id. dos mercadores; id. dos ferreiros; id. dos pedreiros e carpinteiros; id. dos correiros, (silleros); y de San Sebastião». Su objeto, la indemnización de las cantidades que tomara anticipadamente el Ayuntamiento a los empresarios del derecho de puertas, repaso y pescaderías, para cubrir los gastos de las pretensiones de la corte, por parte de dichas cofradías.

5—1339—El rey D. Alonso XI confirma los privilegios de sus antecesores declarando exentos «de todo pecho, de todo pedido, e de toda mesnada, e de

toda fosandera, a los homes del monasterio de Junquera de Ambia».

1812—Se da cuenta a las Cortes, del dictamen de la Comisión especial, relativo a la excomunión en Santiago del general Castaños. El congreso acuerda que la Regencia oiga al cabildo, y teniendo en cuenta las exposiciones de la Junta del reino de Galicia, tome las providencias convenientes.

6—1366—A favor de las revueltas civiles, el pueblo de Orense sublévase contra el señorío de sus obispos, y capitaneado por Gómez Fernández de Soria, Adelantado de Galicia derriban el castillo Ramiro al grito de «¡Viva el rey D. Pedro!».

7—1680?—Muere D. Andres II Giron, arzobispo y señor de Santiago. Fundó el convento de las Madres Mercenarias, donde está enterrado.

8—1602—INQUISICIÓN. Auto de fé en Santiago según consta por la ejecución de la sentencia contra la infeliz Catalina Fernández de Castrillon, vecina de Coruña y de edad de 24 años. Esta rea «en el último término de su embarazo» fué conducida de las cárceles de la Audiencia Real a las del S. O. de Santiago en donde dió a luz un hijo. Salió al auto con insignias de ser casada dos veces y le fueron dados 100 azotes a la vergüenza pública con destierro por 4 años y secuestro de sus bienes. ¡Estaba casada «con las oportunas licencias del Provisor eclesiástico de Santiago», por ser cosa cierta que su primer marido había muerto en Castilla!

9...?—1554—Estando en Santiago Felipe II, recibe en esta ciudad a los em-

bajadores de Inglaterra que traían poder para desposarlo con María Tudor, cuyos desposorios se hicieron públicamente en virtud de dichos poderes.

10—997 (387 de la Egira)—El Hadged Almanzer entra en Compostela con su ejército, hallando la ciudad abandonada, y solo un monje sentado sobre el sepulcro de Santiago, al que prohibió que nadie profanase. De regreso a Córdoba, llevóse las puertas y campanas de la basílica, en hombros de cautivos cristianos.

1136—Segunda revolución de Santiago contra su prelado y señor, Gelmirez, a quien buscan los sediciosos para darle muerte. Refugiado en el templo le apedrean desde las galerías destruyendo parte del tabernáculo y mesa del altar, valiéndole la vida el haber tenido la precaución de cerrar las verjas que rodeaban el santuario.

11—1420—En consistorio celebrado en este día, el Alcalde y procuradores del Concejo de Santiago, protestan contra la prisión de un vecino de la ciudad por el juez eclesiástico, «na torre maior da praza de ante a Iglesia». El juez eclesiástico entrega al Alcalde, el preso, «por gardar as Liuertades e jurisdiccion da dita cidade».

1607—Horroroso incendio en Puenteume, en el que se consumen más de 300 casas incluso las consistoriales y la iglesia mayor, de la que tan solo se reservó una capilla.

12—1653—Muere D. Francisco Salgado de Somoza, Juez eclesiástico del reino de Sicilia, Oidor de la Chancillería de Valladolid, Consejero del Supremo de Castilla y Abád de Alcalá, en el reino de Granada; escritor, natural de Coruña.

13—1386—Edifica D. Pascual García, obispo de Orense, la capilla de la Virgen del Possio, y el castillo de Miraflores sobre las ruinas del de Ramiro, que el pueblo le derribara.

14—1563—Real Cédula de Felipe II confirmando la de 22 de Octubre de 1562 en la que se ordena la traslación de la Real Audiencia de Galicia, desde Santiago a la Coruña.

15—1572—Juana de Austria princesa de Portugal, de regreso de su peregrinación a Compostela, visita en Lugo a Ntra. Sra. de los Ojos Grandes, a quien regala un precioso cáliz de libra y me-

dia de oro, que se conserva en aquella catedral.

16—1631—D. Diego de Zúñiga y Sotomayor natural de Galicia, confesor de S. M., Inquisidor General, toma posesión del señorío del obispado de Orense.

17—1714—Curiosa Bula de Clemente XI, imponiendo pena de excomunión a los que hurtaron libros, de la biblioteca que por segunda vez se establece en el Colegio de Fonseca.

18—1861—Una suscripción iniciada en la isla de Cuba a beneficio de la viuda y familia del infortunado cuanto ilustre director de «El Diario de la Marina» D. Isidoro Araujo de Lira, natural de Vigo, asciende a 100.000 duros, además, de una magnífica casa que un caballero de Matanzas regala a la tierna huérfana de aquel escritor notable.

19—1438—D. Pedro Enriquez de Castro, obispo de Mondoñedo, ordena en Sinodo que, «cada hogar de su señorío pague al Tesoro de la catedral un dinero de limosna»; y que cualquiera clérigo pudiese anular el arriendo de los frutos eclesiásticos jurando necesitarlos para sí.

20—1216—Carta privilegio dada en Zamora por D. Alonso IX, al Ilmo. Sr. D. Martín Arias obispo de aquella ciudad y natural de Santiago; concediéndole licencia para fundar junto a la ermita de S. Lorenzo «a una milla de las murallas de Compostela» una casa para el y cuatro capellanes, que luego fué convento.

21—1445—Muere en Mondoñedo su señor y obispo D. Pedro Enrique de Castro, hijo de D. Enrique, hermano de D. Fadrique, Duque de Arjona y Conde de Trastámara. Se le atribuye la construcción del antiguo claustro de aquella catedral.

22—1455—Vista la licencia real de 3 de Julio, el Consejo de Coruña la hace objeto de un contrato especial con una compañía de mercaderes de Bristol.

1625 — INQUISICIÓN — Se acusa a Fr. Andrés Dorado religioso de Santo Domingo de Santiago de actos de hechicería con un enfermo y de que daba nóminas para sanar a muchos. Su causa se califica de superstición y gran sospecha de pacto con el demonio.

23—1629—Muere en Roma el insigne dominico Fr. Tomás de Lemos, natural

de Rivadavia, defensor de la doctrina de Santo Tomás, contra Molina.

24—1374—Llega a Compostela el cadáver de la infeliz reina Doña Juana de Castro esposa de D. Pedro I. de Castilla enterrándose en el Relicario de la catedral.

1378—Juan I. en las Cortes de Burgos fecha carta de confirmación de los privilegios de Coruña.

25—1668—El segundo D. Juan de Austria sale de Coruña, habiendo estado en ella desde 21 de Abril.

1775—Muere en Madrid el famoso escultor, natural de la villa de Noya, D. Felipe de Castro, Director general de la Real Academia; de mérito de la de S. Carlos de Valencia: escultor de Cámara de Fernando VI, individuo de la respetable Academia de los «Arcades» bajo el apellido de «Gallesio Libadice»; id. de la de Florencia y de la de S. Lucas, y maestro de D. Vicente Alvarez.

1800—Una escuadra inglesa de 109 buques al mando del Almirante Warren se presenta a la vista del Ferrol, desembarcando en el arenal Doñiños 13.000 hombres a las órdenes del general Sir Ralpli Abercombrie, según Vedia, y del Almirante Pulney según otros autores.

26—1800—Un cuerpo de 1.500 hombres al mando del mariscal de campo conde de Donadio, sale del Ferrol buscando a los ingleses cuyo número le obliga a la retirada y defensa tras los muros de la ciudad. Ataque del paisanaje en los montes de la Graña, el que con singular denuedo bate y arrolla las divisiones enemigas obligándolas precipitadamente al reembarque y levantar el cerco.

27—1190—D. Pedro Suárez de Deza natural de Galicia, arzobispo y señor de

Santiago muere y es enterrado en S. Pedro de Ser jurisdicción de Jalias.

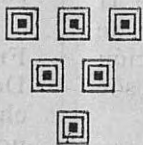
28—1122—Después de un largo pléito de 19 años, otorgan escritura las iglesias de Mondoñedo y Santiago sobre posesión de los arcedianatos de Trasanços, Labacengos y Arros de la primera; y Salagia y Bisancos o Betanzos de la segunda; cuya ruidosa cuestión sostenida por el obispo D. Gonzalo con el arzobispo Gelmirez, dieron motivo al Concilio de Carrion y a la sentencia de Pascual II excomulgando al obispo de Mondoñedo por inobediente.

1707—En celebridad de nacimiento del príncipe D. Luis, levántase el destierro a los conde de Monterrey y de Lemos.

29—1652—INQUISICION. Sentencia contra Leonor da Fonte, mujer de Bartolomé de Infante, mareante de Pontevedra. Se acuerda salga en auto público de Fé, donde se lea su sentencia, abjure de «levy» y le sean dados 100 azotes y dos años de destierro por «bruja y adivinadora».

30—1271—Real mandato a los Consejos de Rivadeo y Vivero, para que paguen al obispo de Mondoñedo el derecho de portazgo.

31—¿975?—El Martirologio de Wion y las crónicas, señalan en este día la muerte del santo conde Osorio Gutiérrez fundador del monasterio de Lorenzana en donde fué monje. Ningún autor fija el año de este suceso. Su sepulcro (en la capilla de Sta. María de ValdeFlores) es de mármol «de color raro, entre blanco y cárdeno, manchado de azul y verde; «la piedra ofrece la particularidad de ser un tanto «fosfórica», y se cree que el conde la hizo venir de Jerusalén.



## En Casa de Galicia de Buenos Aires despedida de voluntarios a Melilla

Como siempre, Casa de Galicia de Buenos Aires, ha dado en estos momentos de dolor para la patria, una de esas notas que ponen de relieve el culto que en la gran institución se profesa a España.

Con motivo de la despedida a los 300 voluntarios que con destino a Melilla, embarcaron a primeros del corriente, en el Infanta Isabel de Borbón, se les obsequió con un lunch, el cual fué servido por las señoritas de la comisión de damas, que tan dignamente preside la respetable señora Isabel Briones de Saenz.

Ofreció el homenaje el presidente del comité de la Juventud Patriótica Española, contestándole el voluntario señor W. Rodríguez, siguiéndole en el uso de la palabra varios oradores, siendo todos ellos calurosamente aplaudidos, particularmente el señor Viale Paz, que leyó con maestría, la poesía que adjuntamente insertamos.

### Salutación a España

Porque he nacido argentino  
quiero como madre a España,  
y así mi amor le acompaña  
de americano y latino....  
Y hoy que lo quiere el destino  
y otra vez vuelve a flamear  
— en la gloria secular  
de su estirpe soberana —  
la bandera de oro y grana,  
¡voy a España a saludar!

Altiva España bravía,  
la de reyes caballeros  
que hicieron brillar aceros  
en cumbres de valentía!  
Señora de la hidalguía  
que plasmaste en tu crisol  
el arquetipo español  
de la bravura sin par,  
cuando Rodrigo Vivar  
llevó tu enseña hasta el sol!

Tienes el magno tesoro  
de un idioma musical,  
que buriló su caudal  
con opulencias de oro;  
por él, España, te adoro.  
en él bendigo la voz  
que nos legaras en pos  
de las guerreras cruzadas,  
y en que aprendí las sagradas  
palabras de Madre y Dios!

Romanticismo genial

te llevó a las aventuras  
forjando grandes locuras  
en manchegos del ideal:  
para vengarte del mal,  
tus caballeros andantes  
espolearon Rocinantes,  
bajaron a los caminos,  
y destrozaron molinos  
como si fueran gigantes!

Y en ese Hidalgo Ingenioso,  
que sonó como presea  
química Dulcinea  
de la Villa del Toboso.  
el manco insigne y glorioso  
al darle bríos pujantes,  
vió en los líricos desplantes  
del denuedo que le aureola.  
la encarnación española  
de las audacias triunfantes!

España, cuyo blasón  
triumfos de vida pregona,  
con el yunque en Barcelona  
y el arado en Aragón;  
la que en Castilla y León  
exaltó su bizarría  
la que vió a la morería  
rendir mágicas Alhambras,  
la que palpita en las zambras  
y bulle en Andalucía!

La que en Galicia forjó  
hombres de temple de acero,  
como el apóstol guerrero  
que contra el moro luchó;  
Galicia, por quien cantó  
la musa de la armonía,  
la que palpita en la ría  
o florece en la campiña....  
¡El alma de la «terriña»  
en la voz de Rosalía!

Madre España, que pregonas  
victorias de humanidad,  
con la noble majestad  
de tus augustas matronas;  
esos lauros que eslabonas  
como diadema imperial,  
dicen la gesta triunfal  
de una estirpe caballera  
que empenachó de quimera  
el rojo y gualda inmortal!

Vosotros vais a partir  
a defender el sagrado  
pabellón immaculado  
que otra vez vuelve a lucir!  
Pero habéis de repetir,  
como la histórica grey  
que del honor hizo ley —  
la leyendaria proclama:  
— ¡Por España, por mi Dama,  
por mi Raza y por mi Rey!

# En el Cervantes de Buenos Aires

(De "La Unión" del 6 del cte.)

La inauguración del teatro Cervantes, efectuada anoche, constituye un episodio digno de ser destacado de la crónica correspondiente.

Por las emociones profundas que produjo, por la magnificencia del cuadro en que se desarrolló y por la inolvidable vibración de españolismo que hubo de espasmar en el selecto concurso que la presenciara, la ceremonia de anoche tiene todos los aspectos de un acontecimiento.

Fernando y María, cuyos nombres entrañan para nuestro público la virtud de evocar el de los reyes católicos, no sabemos si por coincidencia fonéticas o porque todas las reyecías se asemejen entre sí, confirmando una vez más la función de alta diplomacia espiritual que vienen realizando aquí desde hace veinticuatro años. Son los embajadores del siglo de oro... Merced, a ellos, a su alta y noble labor de artistas, el alma argentina se vuelve con orgullo hacia el viejo solar y se baña en las linfas puras de su fuente inagotable; merced a ellos, el público de la ciudad multicolor habituó su tímpano a las bruñidas espinelas del de Vega y el de Rueda, a los líricos arrestos del Duque inmortal, a la prosa y al verso de todos los príncipes iniciales, que vienen ejecutando, sobre los vastos dominios del teatro

español, el sueño metafórico de Carlos Quinto...

Y el cuadro de anoche era digno de tal plenipotenciario. En una sala de oro viejo, donde las guarniciones de hierro, las sillas frailerías, los detalles claustrales, los ornamentos del medioevo y las explosiones de madera tallada, evocan en su plenitud el genio de España, Fernando y María, revivieron el clasicismo inmutable y lograron derramar sobre el auditorio una onda de emoción española tan vivaz y tan penetrante, que la concurrencia salió de allí con la impresión de abandonar un templo, donde la raza hubiera oficiado una misa mayor de solidaridad y cariño...

Es así como se defiende a España, de la que dije alguna vez y lo repito, que después de haber dominado al mundo por el arte de la fuerza, sigue reinando en él por la fuerza del arte; es así como se consagra a la madre, echando a borbotones, desde un escenario luminoso, los raudales de su arte ¡inextinguible; es así, en fin, como se logró anoche que el terciopelo rojo de los cortinados y el oro viejo del conjunto, envolviesen al auditorio en la augusta sinfonía de amaranto y oro que ostenta la bandera de la Madre...

BELISARIO ROLDÁN.

## INFORMACION

### Enfermo—

Nuestro apreciable consocio y amigo Sr. Alejandro Losáda, un tanto repuesto de su enfermedad, se ha trasladado a Biale-Masse, de donde nos informan, que sigue en franca mejoría.

Deseamos al entusiasta marinense, su pronto y completo restablecimiento.

### Romerías Españolas—

Después de una supresión que ha durado varios años de las populares romerías, parece que un núcleo de entusiastas compatriotas se disponen, bajo los auspicios de nuestra Asociación de Socorros Mútuos, a hacer revivir las sanas expansiones del espíritu, a cuyo efecto piensa celebrarse grandes festejos conmemorando el 12 de Octubre día

de la Raza. Nuestra indiferencia en un momento dado, fué causa de que las Romerías degenerasen en reuniones de gente maleante por lo que llegaron a alcanzar el mayor descrédito, hasta que la colectividad le negó su concurso; tal degeneración fué ocasionada por no contar la colectividad con un «Prado Español» que siendo un lugar cerrado pudiese servir de recreo a la colectividad impidiendo la intromisión de elementos extraños.

Los Sres. de la Comisión de Romerías, toman a su cargo una pesada tarea y para que el éxito corone sus patrióticos esfuerzos, todos los españoles tenemos el deber de ayudarlos, para que las fiestas resulten el alto exponente de cultura a que estamos acostumbrados en la patria y lejos de ella impidiendo

los avances de incultura de elementos ajenos a la colectividad.

### Homenaje al Ejército Español—

Ei día 28 de Agosto último, se celebró en Buenos Aires una soberbia manifestación pública, en homenaje a nuestro ejército. Grandioso e imponente ha resultado el acto, al que prestaron su concurso espontáneo, las asociaciones culturales extranjeras, el ejército, la juventud universitaria etc. etc.

Una de las virtudes de la Raza es ser agradecidos; por nuestra parte, no encontramos frases para enaltecer la espontánea sinceridad con que este gran pueblo Argentino, cuna de nuestros hijos ha reconfortado nuestro espíritu en los momentos tristes porque atraviesa nuestra patria; no deseamos que haya ocasión de agradecerles con igual demostración pero podemos asegurar que si fuese necesario sabremos corresponder dignamente a tan caballeresca actitud.

Nuestra institución con motivo de dicho homenaje cursó el siguiente telegrama:

«Comité Central Pro Homenaje al Ejército Español—Buenos Aires.

Centro Gallego Córdoba adhiere acto patriótico homenaje ejército español. Heriberto Martínez, presidente: Joaquín Mira, secretario».

En contestación al anterior telegrama el Presidente del Comité Nacional envió la atenta carta que sigue.

«Buenos Aires Agosto, 31 de 1921.

Señor Presidente del Centro Gallego, D. Heriberto Martínez. Muy Sr. mío: En nombre del Comité Nacional de Homenaje al Heroísmo del Ejército Español, que tengo el honor de presidir, acuso recibo de su atenta nota fecha 27 de Agosto y agradezco su gentil adhesión a la grandiosa manifestación tributada el Domingo 28 del corriente, al glorioso ejército español.

Saludo a V. muy atentamente, — Valentin Santa María.

### Homenaje merecido—

En la asamblea general ordinaria celebrada en la Asociación Española el día 28 de Agosto ppdo., nuestro consocio Dn. Ramón Rivero pronunció una alocución haciendo resaltar los merecimientos del que fué uno de los fundadores de dicha asociación nuestro conterráneo Dn. Juan R. Cebreiro fallecido hace muy poco tiempo. La asamblea aprobó por unanimidad el homenaje

propuesto por el Sr. Rivero, consistente en que se coloque en lugar preferido en el local social, el retrato del Sr. Cebreiro, pasando nota del acuerdo a la familia. Mientras existan personas como nuestro consocio no quedarán ocultos los méritos que a la colectividad hayan prestado en el orden mutuo nuestros compatriotas.

### D. Manuel Castro López—

Ha sido nombrado Comendador de Isabel la Católica, el erudito escritor e historiador gallego, con cuyo nombre encabezamos estas líneas.

Pocas veces como la presente, ha otorgado el gobierno de S. M. tan merecida como justificada distinción.

Al felicitar al Sr. Castro López desde estas humildes columnas, hacemos votos para que su obra cultural al frente de «Eco de Galicia» siga dando sus frutos para bien de nuestra historia regional.

### Biblioteca América—

En una de las últimas sesiones celebradas en nuestro Centro, la Comisión Directiva acordó inscribir a nuestra institución como socio de mérito de la «Biblioteca América» de Santiago de Compostela, dedicada a la difusión de conocimientos de arte, literatura y arqueología hispano-americano, contribuyendo con la cuota anual de pesos 25.

Los socios que simpatizando con la idea, quieran contribuir particularmente a la prosperidad y engrandecimiento de dicha Biblioteca pueden pasar por la Secretaria del Centro donde se les informará y se les facilitará formularios para la solicitud de ingreso como socio de dicha institución.

### Nuestras fiestas—

Brillante por todos conceptos ha resultado la última reunión familiar, llevada a cabo en los salones de nuestro centro, recordando haber visto a las familias siguientes: Pérez, Nuñez, Osorio, López N. Martínez, Rey, Planas, Justo, Gracia, Miguez, Undini, Padró, Puig, Fernández, Lafuente, Villegas, Salvati, Costa, López P. Quesada, Piñeiro, Cejas, Chacón, Barrero, García Milani, Pereira, Demonti, Rodríguez, González, Lario, Capelli, Figueroa, Iglesias, Gorritz, Gimenez, Carpena, Reinoso, Verdú y tantas otras que escapan a nuestra memoria y que sería largo de enumerar.

Sin decaer el entusiasmo un momento, se bailó hasta cerca de las 20 horas y 30 minutos.

El próximo matinée, nos informa la comisión de fiestas que se celebrará el domingo 18 del corriente.

También nos place llevar conocimiento de nuestros asociados, que los ensayos del cuadro escénico, que tan acertadamente dirige el Sr. Ramón Padró, van sumamente adelantados, pudiendo augurar que la velada a celebrarse el día 8 del próximo Octubre, será un éxito para los entusiastas y aficionados.

En dicha velada se estrenarán dos decoraciones, que para esta fiesta está pintando nuestro consocio y aficionado Sr. Gregorio Ruiz del Saz.

### Número extraordinario—

Como adhesión a la grandiosa epopeya del descubrimiento de América EL GRAN DIA DE LA RAZA, nuestro centro editará un número extraordinario de su publicación mensual REVISTA A TERRA en la que colaborarán firmas de reconocida autoridad y valía. Dicho número lucirá una nueva cubierta hecha expresamente por nuestro consocio Sr. Antonio Gorritz.

Los trabajos para este extraordinario se recibirán hasta el día 30 de Septiembre.

### Don Manuel Freijeiro—

Este apreciable conterráneo y socio de nuestra institución que en viaje de recreo se encontraba en nuestra añorada Galicia, fué incorporado a filas y destinado a Melilla, debido a los últimos sucesos desarrollados en aquella zona marroquí.

El Sr. Freijeiro hacia largo tiempo que estaba establecido en Concepción del Tío, gozando en aquella y esta plaza de gran prestigio comercial.

Deseamos al buen amigo señor Freijeiro, retorne a estas tierras argentinas donde tiene cimentado su porvenir, trayéndonos personalmente el relato de los triunfos de nuestras gloriosas tropas.

### Necrología—

† Después de larga enfermedad dejó de existir nuestro compatriota don Antonio Area, tío de nuestros consocios señores Manolo, Juan y Perfecto López.

A su señora hermana doña Josefa Area y sobrinos del finado, enviamos la sincera expresión de nuestro pesar.

### ↓ IMPORTANTE—

Un grupo entusiasta de jóvenes de nuestra sociedad, en el afán de que en sus almas perdure el recuerdo de la tierra nativa, invitan desde estas columnas a todo buen gallego, a todo socio que simpatice con la idea, a inscribirse en la lista que para formar un coro y un cuadro escénico está a disposición de los aficionados en secretaría de 21 a 23 horas.

## Sección Agrícola

**La producción de huevos para la venta.**—Para sacar de los productos del gallinero el mayor beneficio posible hay que cuidar de la calidad y de la presentación. No hay por que pensar que los huevos sean una excepción de esta regla absolutamente general.

Han de tener, en primer término, una forma perfecta y un atrayente aspecto de limpieza y frescura. Los huevos enteramente frescos tiene un lustre especial; los rancios son mates y menos suaves al tacto. Deben apartarse, para utilizarlos en el consumo propio o venderlos a menor precio, los huevos mal formados, los demasiados pequeños, los sucios y los que tengan color anormal. Bastan unos pocos huevos de calidad inferior o de mala apariencia para hacer disminuir considerablemente el precio de toda una caja. Los comerciantes al por mayor clasifican los huevos con arreglo al color, forma y tamaño, logrando así un aumento de valor en venta que compensa con creces el gasto de la clasificación. Algo parecido deben hacer los productores, siempre que las cantidades que manejen no sean muy exiguas.

La raza y la alimentación de las gallinas son los factores de mayor influencia en el tamaño de los huevos. Agregando a la ración ordinaria una cantidad razonable de alimento animal, carne y huesos machacados, se logra una mejora de importancia en la cantidad y en la calidad de los huevos.

# Movimiento de Caja en el mes de Agosto de 1921

<u>DEBE</u>	<u>CONCEPTO</u>	<u>IMPORTE</u>
	Saldo del mes de Julio.....	\$ 37.17
	Por cuotas de socios.....	> 528.00
	Por avisos revistas N <sup>os</sup> . 14 y 15.....	> 384.00
	Alquileres.....	> 40.00
	TOTAL.....	\$ 989.17

<u>HABER</u>	<u>CONCEPTO</u>	<u>IMPORTE</u>
	Alquileres.....	\$ 300.00
	Facturas pagadas.....	> 351.50
	Sueldo empleados.....	> 100.00
	Por luz de Abril a Julio.....	> 40.00
	Varios.....	> 14.30
	Saldo para Setiembre.....	> 183.37
	TOTAL.....	\$ 989.17

Camilo Cortizo  
PRO-TESORERO

**Tejidos -- Mercería -- Ropería**

**IMPORTACIÓN DIRECTA**

**ANTONIO RIVERO**

**Calle Buenos Aires, 329** **CÓRDOBA**

CASAS DE COMPRA:

PARÍS — MILÁN — MANCHESTER

**Paños, Casimires  
Mercería**

PARA SASTRES Y MODISTAS

**Francisco Masuet**

**San Martín, 153**

Teléfono 3250 :: Córdoba

**Casa Marcus**

Relojería, Joyería, y Platería

SE COMPRA :

*Objetos de Plata antiguos y modernos*

*Muebles antiguos, monedas y medallas*

Anexo:

Fotografía "KALOS"

ECONOMIA

ELEGANCIA

PERFECCIÓN

178 - San Martín - 178 - Córdoba

**"EL OBRERO"**

DE

**Cómez, Sánchez & González**

ALMACEN al por Mayor y Menor

DEPÓSITO DE CEREALES Y VINOS

*La casa que más barato vende en  
Comestibles, Licores y Conservas*

Alvear y Libertad -- Teléf. 3717 -- Córdoba

**Barcia, Méndez & Cía**

**Almacén y Ferretería por Mayor**

AGENTES :

Kerosene "LOCOMOTORA"

y Nafta "TYDOL"

ARTÍCULOS IMPORTADOS DE TRIPLE REFINACIÓN

ALVEAR 186

Teléfono 3445

CORDOBA

:: SOCIEDAD ANÓNIMA ::

CERVECERIA DE

'RIO SEGUNDO'

CÓRDOBA F.C.C.C. — RÍO SEGUNDO F.C.C.A.

**Cerveza Blanca**

» **Bock**

» **Negra Extra**

**: HIELO :**

ADMINISTRACIÓN:

CASILLA 4

CÓRDOBA

# LA VENTAJOSA

Relojería - Joyería  
— y Armería —

## REY Hermanos

Compra y venta de JOYAS de OCASIÓN

Talleres en la casa — Las composturas son garantidas

Rosario de Sta. Fé, 138 — Córdoba

### Cigarrería "Del Toro"

MANUFACTURA

DE

Tabacos, Cigarros y Cigarrillos

CASA INTRODUCTORA

### Manuel Posada

25 de Mayo, 25 — Córdoba

### Fábrica de Fideos

"LA GENOVESA"

## Pedro Ronca

CALLE ONCATIVO

ENTRE ALVEAR Y MAIPÚ 262 - 270

— CÓRDOBA —

### Eloy Martínez y Cia.

IMPORTADORES



Fábrica de Ropa y Sombreros

CÓRDOBA

Rosario de Santa Fé, 182

BUENOS AIRES

Alsina, 1249

— ANTONIO NORES —

### Fábrica de Calzado y Talabartería

Almacén de Cueros Curtidos — Surtido completo  
para Zapateros y Talabarteros

Artículos para viaje y tapicería para carruajes

SAN GERÓNIMO, 239

— CÓRDOBA —

Fármacia y Droguería

### "Obispo Salguero"

DE

## Juan Deza

Entre Ríos y Obispo Salguero

Teléfono 3490 — CÓRDOBA

↔ BAR ↔

## El Espléndido

SOCIEDAD ANONIMA

San Martín 183

### Casa Especial

PARA

SERVICIO DE LUNCH

HOMBRAVELLA Hnos. & Cía.

# Jabón "Isabel"

PÍDALO en todos los almacenes

## La Germano Argentina

Compañía de Seguros  
Incendio — Vida y Marítimos

AGENCIA EN CORDOBA

G. y P. Ancochea

SAN JERÓNIMO N°. 290

## "La Española"

DE  
MANUEL OSORIO

## Fábrica de Paraguas

y Academia de Bordados  
y Vainillados a Máquina

INDEPENDENCIA, 192  
Córdoba

## Rafael Calvo

Almacén y Ferretería  
Al por Mayor

Entre Ríos 260 -- Córdoba

## Gran Fábrica de Dulces

EN GENERAL

## Luis Cremades

238 - Chacabuco - 250

TELÉFONO 2880

CÓRDOBA

## Gonzalez, Morales & Cía.

Almacén por Mayor — Ferretería, Lozas y Cristales

162, Rosario de Santa Fé 164

Teléfono 2897

Córdoba

Marcas Registradas "CONDOR" y "DON PEPE"

Bolsas vacías para Cereales

**CASA BIGI** Gran Mueblería

Fundada en 1892

**Automóviles BUICK**

**CONTINENTAL** — La Reyna de las máquinas de escribir

CONFÓRT - ELEGANCIA Y SOLIDEZ

U. T. 3501      151 - Independencia - 157      Córdoba

**¡Llegó!**

Un grandioso y variado  
surtido de **TRAJES** y  
Pijamas en la — — —

**CASA ARES**

—:: Sastrería y Confecciones ::—

San Martín 75

TELÉFONO 2731

CÓRDOBA

**PORTA Hnos.**

SUCESORES DE

MARIA CALLERIO DE MARTINETTI

Fábrica de < < < <  
Licores - Alcoholes  
> > > > y Jarabes

Alvear 622 - Teléfono 2114

⇒ CORDOBA ⇐

**“La Artística”**

Casa Introdutora

SURTIDO GENERAL EN ARTÍCULOS

PARA FOTÓGRAFOS

CUADROS — OLEOGRAFÍAS

GRABADOS, ETC. — PAPEL PINTADO

VIDRIOS — ESPEJOS

CONSTRUCCIÓN DE MARCOS PARA CUADROS

SE COLOCAN VIDRIOS A DOMICILIO

50 - Colón - 54 — Córdoba

Taller de Hojalatería

DE

**Salvador Valldaura**

Instalaciones de Gas y Agua Corriente

Se construyen aparatos para Gas Acetileno

Compostura de faroles de automóviles.—Reparaciones y Colocaciones de Bombas

Teléfono 3839

24 de Septiembre, 336-338 — CÓRDOBA

CONSULTORIO DEL

**Dr. Alfredo Carré Argento**

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS

(AUTOVACUNA ANTIOCEÑOSA)

Tratamiento médico y vacuna terapico  
de la ocrea y para-ocrea

Rivadavia, 279—Teléfono 3205

Bonificación a los socios del Centro Gallego

**Instituto Biológico Córdoba**

LABORATORIO DE ANÁLISIS

Atendido por los Doctores

PABLO ARATA y JUAN A. TEY

Análisis de interés médico — Reacciones biológicas

Preparaciones de Vacunas

Rivadavia 279 — Teléfono 3205 — Córdoba

Bonificación a los socios del Centro Gallego

# Rapalo, Ferreiro & Cia.

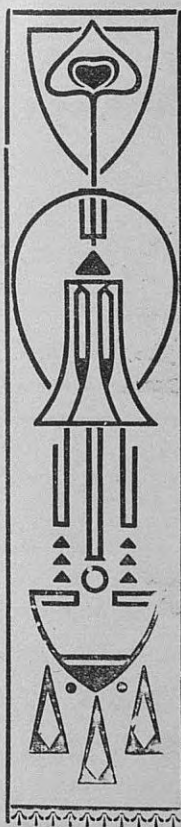
Fabricantes de Calzado y Talabartería

Almacén de Curtidos

Calle Rivadavia N° 46

TELÉFONO 3344

CÓRDOBA



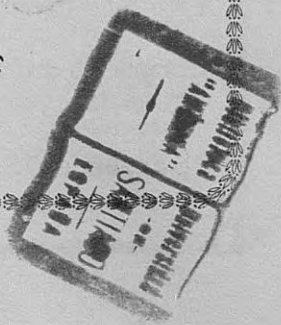
# Casella Hnos.

San Jerónimo 150

Córdoba

## La Gran Mueblería de Moda

Siempre lo mejor  
a mejor precio



CONDOLINE

Alletti



Angelo Alletti & C<sup>o</sup>  
Vercelli